

## 用家評語 Users' Comments

"This (Ameda® Lactaline™) pump is easy and convenient, especially if you are working full time. I've used it with my 3 children and using it with my 4th which I recently gave birth to. I recommend it to anyone who plans to breastfeed while working."

- [www.breastpumpcomparisons.com](http://www.breastpumpcomparisons.com)

"Try Ameda® (also designed in Switzerland) double pump. Suction's stronger and very quiet compared with other brands. Can control speed / rhythm, saves time especially when pump in office. This brand is very professional and often recommended by doctors and lactation consultants."

- [forum.baby-kingdom.com](http://forum.baby-kingdom.com)

"Ameda® 超正，其他pump冇得比，簡直快 / 靚 / 正！而且夠靜，我用左9個月了，我個BB依家仲係全人奶"

- [forum.baby-kingdom.com](http://forum.baby-kingdom.com)

## 產品比較 Product Comparisons

型號 Model	Ameda Lactaline	品牌M Brand M
吸力調節 Suction Settings	★★★★★★★	★★★
速度調節 Speed Settings	★★★★★★★	★★★★★
奶樽架設計 Built-in Bottle Holder	✓	✗
使用乾電池 Works with AA Batteries	✓	須外置電池座 Separate Battery Pack
防倒流設計 - 防止奶倒流入喉管及奶泵 System Prevents Milk Backup into Tubing and Pump	✓	✗
喉管不須清洗 Tubing Never Needs to be Cleaned	✓	✗

## “康家”為您提供吸奶器租售服務

### “HOMECARE” BREAST PUMP RENTAL / SALES SERVICE

- 提供世界級名牌瑞士吸奶器  
Provide world class Swiss Breast Pump
- 專人用機指導及附送說明指示  
Operation training and manual will be provided
- 提供快捷即日送貨服務(附收送貨費)或可選擇到本公司自取  
Same-day delivery (Delivery charge required) OR picking up the order from our office during working hours



### 九龍總公司 KOWLOON HEAD OFFICE

荔枝角青山道501-503號國際工業大廈1樓全層 (荔枝角港鐵站C出口)  
1/F, International Industrial Building, 501-503 Castle Peak Road, Lai Chi Kok  
電話 Tel: (852)2402-2188 傳真 Fax: (852)2411-2323



### 港島陳列室 HONG KONG SHOWROOM

銅鑼灣渣甸街5-19號京華中心13樓1306室 (銅鑼灣港鐵站F出口)  
Room 1306, 13/F, Capitol Centre, 5-19 Jardine's Bazaar, Causeway Bay  
電話 Tel: (852)2882-7922 傳真 Fax: (852)2882-7911



### 九龍陳列室 KOWLOON SHOWROOM

尖沙咀塘利士道3-3A號時財商業大廈10樓B室 (尖沙咀港鐵站A2出口)  
Rm B, 10/F, Season Commercial Building, 3-3A Humphreys Avenue, TST  
電話 Tel: (852)2992-0226 傳真 Fax: (852)2992-0079

# 康家醫療



## 愛美達母乳哺嬰系列 Breastfeeding Products



康家醫療有限公司  
THE HOMECARE MEDICAL LTD.

Your Entrusted Partner In Respiratory and Sleep Breathing Disorders Solutions

九龍總公司熱線: 2402-2188

港島陳列室電話: 2882-7922

尖沙咀陳列室電話: 2992-0226

網頁: [www.homecare-medical.com](http://www.homecare-medical.com)

網上商店: [www.homecare-eshop.com](http://www.homecare-eshop.com)





## 輕便型乾濕電吸奶器 Lactaline™ Personal Breastpump



世界上唯一乾濕電兩用的吸奶器  
並具備以下優點：

- 寧靜輕巧，淨重500克
- 吸力及速度調較
- 可選擇單泵或雙泵模式使用



The only electric/battery breast pump with the following features:

- Quiet and compact; Weighs only 500 grams
- Cycles and vacuum adjustable
- Can work under single or double pumping



可於網上商店  
購買，方便快捷

www.HOMECARE-eshop.com



## 精英型電動吸奶器 Ameda® Elite™



- 獨有速度及吸力調較
- 模仿嬰兒吸奶節奏
- Cycles and vacuum adjustable
- Imitates baby sucking pattern optimally



## 手動吸奶器 Hand Pump



- 榮獲瑞士、德國及芬蘭產品設計大獎
- 吸力自由控制，安全可靠
- Wins Product Design Awards in Switzerland, Germany and Finland
- Vacuum force can be controlled by users easily



### 個人化調節：

每一個媽媽可以自由調較適合自己的吸奶速度及吸力，  
達到最佳的吸奶效果。

### CUSTOM CONTROL™：

Individually adjustable suction and speed dials allow each mother to find her best pump setting every time for maximum milk expression.



### 獨特氣閘保護設計：

輕便型乾濕電吸奶器 Lactaline™ 採用原廠 Ameda® 雙泵配件的氣閘保護設計，隔絕氣泵喉管中的空氣與人奶的接觸，在泵奶過程中令人奶及嬰兒免受細菌、霉菌、病毒等感染。

### AIRLOCK PROTECTION™：

The Lactaline™ uses the Ameda® Pumpset to prevent air flow between expressed milk and pump tubing. It helps protecting breast milk and the baby from bacteria, mold and viruses while pumping.



### 貼服剪裁的吸罩系統：

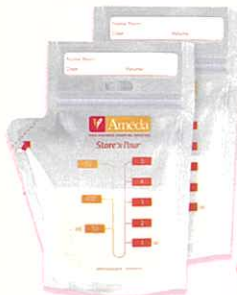
提供五種不同碼數的吸罩，令媽媽更容易找到合身的剪裁。

### CUSTOM FIT FLANGE SYSTEM™：

Offering five flange sizes to make easy in finding a good flange fit.



## 消毒奶袋 Freezer Breast Milk Storage Bag



- 將吸出的母乳直接送到奶袋
- 方便攜帶和儲存於雪櫃
- 放進暖水中解凍便可飲用
- Collects breast milk from pump directly
- Convenient to carry and can be refrigerated
- Simply place the bag in lukewarm water before use



## 即棄式隱形胸墊 Disposable Nursing Pads



- 防止母乳滲漏
- 可使用於大部份種類的胸罩內
- Prevent milk leaks
- Designed to fit neatly and stay inside most bra styles



## 彈性軟膜 Flexishield™

- 模仿嬰兒吸嘔母乳親乳頭效果，舒適而具按摩作用
- 能刺激“出奶反射”和增加乳量
- Imitates baby sucking mother's breast rhythm, thus providing comfort and massage to mother's breast
- Stimulate "Let down" reflex and milk supply



## 乳頭護膜 Nipple Shield

- 餵哺時使用
- 避免受損疼痛乳頭在餵哺時受摩擦
- 適合凹陷或扁平乳頭



- Used during breastfeeding
- Prevent contact with sore nipples during breast-pumping
- Baby can feed from the breast even if the nipples are inverted or flat

## 護乳膜 Nipple Protector

- 放於胸罩內使用。保護敏感及受傷疼痛的乳頭
- Wears beneath bra. Protect sensitive, irritated or sore nipples



## 乳頭成型膜 Nipple Former

- 放於胸罩內使用。幫助改善凹陷或扁平乳頭形狀
- Wears beneath bra. Inverted and flat nipples are raised up by this so are made ready for breast-feeding

